

NL Handleiding: BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Producttitel

BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Inhoud van het product

- 1x BerlingerHaus Elektrische Waterkoker met Thermometer (Inhoud: 1,7 Liter, Hoogte: 280 mm, Breedte: 200 mm, Lengte: 260 mm, Vermogen: 2200W, Snoerlengte: 0,75 m)
- 1x Handleiding
- Materiaal: Kunststof, RVS (18/10)

Gebruiksaanwijzingen

- Gebruik: Geschikt voor het snel koken van water voor thee, koffie, bouillon, instant soepen en andere warme dranken
- Maximale vulling: Niet boven de 1,7 liter vullen; niet onder het minimumniveau gebruiken om de verwarmingseenheid te beschermen
- Thermometer: Lees de ingebouwde thermometer af om de gewenste watertemperatuur te bepalen vóór het inschenken (bijv. 80 °C voor groene thee, 90–96 °C voor koffie, 100 °C voor bouillon)
- Stekkertype: Europese stekker (220–240V); uitsluitend op een geaard stopcontact aansluiten
- Plaatsing: Altijd op de meegeleverde voet plaatsen op een vlakke, hittebestendige en droge ondergrond
- Veiligheid: Niet gebruiken zonder water in de ketel; ketel niet inschakelen als het deksel open staat
- Handvat: Altijd het ergonomische handvat gebruiken bij het tillen en inschenken; buitenkant kan warm worden tijdens gebruik
- Snoer: Snoerlengte bedraagt 0,75 m; houd het snoer uit de buurt van hete oppervlakken en water
- Reiniging: Binnenste leeglopen en laten afkoelen vóór reiniging; uitsluitend met een vochtige doek reinigen; niet onderdompelen in water en niet in de vaatwasser plaatsen
- Ontkalken: Regelmatig ontkalken om de werking en levensduur te behouden
- Bewaring: Droog en zonder water bewaren wanneer het apparaat niet in gebruik is

Onderhouds- en reinigingsinstructies

- Reinigen: Was af met warm water en een mild afwasmiddel. Gebruik een zachte spons of doek.
- Schuurmiddelen: Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen, staalwol of harde borstels; deze kunnen het kunststof oppervlak beschadigen en krassen veroorzaken.
- Verkleuring: Kunststof kan verkleuren door contact met sterk gekleurde voedingsmiddelen (zoals tomaat of kurkuma). Dit is normaal maar beïnvloedt de functionaliteit niet.
- Opslag: Bewaar het product op een droge, koele plaats, uit de buurt van directe warmtebronnen en zonlicht.

Veiligheidsinstructies

- **Hitte:** Kunststof keukenapparaten zijn niet bestand tegen hoge temperaturen. Houd het product verwijderd van open vuur, hete kookplaten en verwarmingselementen.
- **Vervorming:** Stel het product niet bloot aan directe hitte of een hete oven; het materiaal kan vervormen of smelten.
- **Scherpe randen bij breuk:** Kunststof kan bij harde val of stoot breken en scherpe randen vormen. Verwijder gebroken onderdelen direct en veilig.
- **Hygiëne:** Diepe krassen in het oppervlak kunnen bacteriën herbergen. Vervang het product bij zichtbare beschadigingen.

Leeftijdsrestricties

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Instructies voor verwijdering

- Voer afgedankt kunststof af via de plasticcontainer of breng het naar een recyclingpunt voor kunststof.
- Raadpleeg uw gemeente voor de plaatselijke inzamelregels voor kunststof afval.

Waarschuwingen

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Gevaarinformatie

- -: Dit product bevat geen chemische gevaren.
- -: Fysiek gevaar: Kunststof kan bij breuk scherpe randen vormen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

EN User Manual: BerlingerHaus Electric Kettle Black Rose Gold with Thermometer - 1.7 Litre - 2200W - Black Rose Collection

Product Title

BerlingerHaus Electric Kettle Black Rose Gold with Thermometer - 1.7 Litre - 2200W - Black Rose Collection

Contents of the Product

- 1x BerlingerHaus Electric Kettle with Thermometer (Capacity: 1.7 Litre, Height: 280 mm, Width: 200 mm, Length: 260 mm, Power: 2200W, Cord length: 0.75 m)
- 1x User Manual
- Material: Plastic, Stainless Steel (18/10)

User Instructions

- Use: Suitable for quickly boiling water for tea, coffee, broth, instant soups and other hot beverages
- Maximum fill: Do not fill above 1.7 litres; do not use below the minimum level to protect the heating element
- Thermometer: Read the built-in thermometer to determine the desired water temperature before pouring (e.g. 80 °C for green tea, 90–96 °C for coffee, 100 °C for broth)
- Plug type: European plug (220–240V); connect to a grounded outlet only
- Placement: Always place on the included base on a flat, heat-resistant and dry surface
- Safety: Do not operate without water in the kettle; do not switch on with the lid open
- Handle: Always use the ergonomic handle when lifting and pouring; exterior may become hot during use
- Cord: Cord length is 0.75 m; keep the cord away from hot surfaces and water
- Cleaning: Empty and allow to cool before cleaning; wipe with a damp cloth only; do not immerse in water and do not place in dishwasher
- Descaling: Descale regularly to maintain performance and extend the appliance's lifespan
- Storage: Store dry and empty when not in use

Maintenance and Cleaning Instructions

- Cleaning: Wash with warm water and a mild washing-up liquid. Use a soft sponge or cloth.
- Abrasives: Do not use abrasive cleaners, steel wool, or hard brushes; these can damage the plastic surface and cause scratches.
- Discolouration: Plastic may discolour through contact with strongly coloured foods (such as tomato or turmeric). This is normal and does not affect functionality.
- Storage: Store in a cool, dry place away from direct heat sources and sunlight.

Safety Instructions

- Heat: Plastic kitchen products are not resistant to high temperatures. Keep away from open flames, hot hobs, and heating elements.
- Deformation: Do not expose the product to direct heat or a hot oven; the material may warp or melt.
- Sharp edges on breakage: Plastic can break on hard impact and form sharp edges. Remove broken parts

immediately and safely.

- Hygiene: Deep scratches in the surface can harbour bacteria. Replace the product if visible damage is present.

Age Restrictions

Not applicable. This product is suitable for use by adults and children under adult supervision.

Disposal Instructions

- Dispose of discarded plastic via the plastic recycling bin or take it to a plastic recycling point.
- Consult your local authority for local collection rules for plastic waste.

Warnings

- **P102:** Keep out of reach of children.
- **P103:** Read label/these instructions before use.

Hazard Information

- -: This product contains no chemical hazards.
- -: Physical hazard: Plastic may form sharp edges upon breakage.

By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific inquiries, please contact customer service or the store where you purchased the product.

DE Gebrauchsanleitung: BerlingerHaus Wasserkocher Schwarz Roségold mit Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Kollektion

Produkttitel

BerlingerHaus Wasserkocher Schwarz Roségold mit Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Kollektion

Produktinhalt

- 1x BerlingerHaus Elektrischer Wasserkocher mit Thermometer (Fassungsvermögen: 1,7 Liter, Höhe: 280 mm, Breite: 200 mm, Länge: 260 mm, Leistung: 2200W, Kabellänge: 0,75 m)
- 1x Bedienungsanleitung
- Material: Kunststoff, Edelstahl (18/10)

Benutzeranleitung

- Verwendung: Geeignet zum schnellen Erhitzen von Wasser für Tee, Kaffee, Brühe, Instant-Suppen und andere heiße Getränke
- Maximale Füllmenge: Nicht über 1,7 Liter füllen; nicht unterhalb der Mindestfüllmenge betreiben, um das Heizelement zu schützen
- Thermometer: Das eingebaute Thermometer ablesen, um die gewünschte Wassertemperatur vor dem Einschenken zu bestimmen (z. B. 80 °C für grünen Tee, 90–96 °C für Kaffee, 100 °C für Brühe)
- Steckertyp: Europäischer Stecker (220–240V); nur an eine geerdete Steckdose anschließen
- Aufstellung: Immer auf dem mitgelieferten Sockel auf einer flachen, hitzebeständigen und trockenen Unterlage aufstellen
- Sicherheit: Nicht ohne Wasser im Gerät betreiben; nicht mit geöffnetem Deckel einschalten
- Griff: Beim Heben und Einschenken stets den ergonomischen Griff verwenden; die Außenseite kann während des Betriebs heiß werden
- Kabel: Kabellänge beträgt 0,75 m; Kabel von heißen Oberflächen und Wasser fernhalten
- Reinigung: Vor der Reinigung leeren und abkühlen lassen; nur mit einem feuchten Tuch abwischen; nicht in Wasser tauchen und nicht in der Spülmaschine reinigen
- Entkalken: Regelmäßig entkalken, um die Leistung zu erhalten und die Lebensdauer zu verlängern
- Aufbewahrung: Trocken und ohne Wasser aufbewahren, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist

Pflege- und Reinigungshinweise

- Reinigung: Mit warmem Wasser und mildem Spülmittel abwaschen. Eine weiche Schwamm- oder Tuchseite verwenden.
- Scheuermittel: Keine Scheuermittel, Stahlwolle oder harte Bürsten verwenden; diese können die Kunststoffoberfläche beschädigen und Kratzer verursachen.
- Verfärbung: Kunststoff kann durch Kontakt mit stark gefärbten Lebensmitteln (wie Tomaten oder Kurkuma) verfärben. Dies ist normal und beeinträchtigt die Funktionalität nicht.

- Lagerung: An einem kühlen, trockenen Ort, fern von direkten Wärmequellen und Sonnenlicht aufbewahren.

Sicherheitshinweise

- Hitze: Küchenartikel aus Kunststoff sind nicht hitzebeständig. Halten Sie das Produkt von offenen Flammen, heißen Kochfeldern und Heizelementen fern.
- Verformung: Setzen Sie das Produkt keiner direkten Hitze oder einem heißen Ofen aus; das Material kann sich verformen oder schmelzen.
- Scharfe Kanten bei Bruch: Kunststoff kann bei starkem Aufprall brechen und scharfe Kanten bilden. Entfernen Sie gebrochene Teile sofort und sicher.
- Hygiene: Tiefe Kratzer im Material können Bakterien beherbergen. Ersetzen Sie das Produkt bei sichtbaren Beschädigungen.

Altersbeschränkungen

Nicht zutreffend. Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Erwachsene und Kinder unter Aufsicht eines Erwachsenen geeignet.

Entsorgungshinweise

- Entsorgen Sie ausgedienten Kunststoff über den Gelben Sack/die Gelbe Tonne oder bringen Sie ihn zu einem Wertstoffhof für Kunststoff.
- Beachten Sie die örtlichen Vorschriften zur Kunststoffentsorgung.

Warnhinweise

- **P102:** Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- **P103:** Vor Verwendung Etikett/diese Anleitung lesen.

Gefahreninformationen

- -: Dieses Produkt enthält keine chemischen Gefahren.
- -: Physische Gefahr: Kunststoff kann bei Bruch scharfe Kanten bilden.

Wenn Sie diese Richtlinien befolgen, sorgen Sie für eine langlebige und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

FR Manuel d'utilisation: BerlingerHaus Bouilloire Électrique Noir Or Rosé avec Thermomètre - 1,7 Litre - 2200W - Collection Black Rose

Titre du produit

BerlingerHaus Bouilloire Électrique Noir Or Rosé avec Thermomètre - 1,7 Litre - 2200W - Collection Black Rose

Contenu du produit

- 1x BerlingerHaus Bouilloire Électrique avec Thermomètre (Capacité: 1,7 Litre, Hauteur: 280 mm, Largeur: 200 mm, Longueur: 260 mm, Puissance: 2200W, Longueur du câble: 0,75 m)
- 1x Manuel d'utilisation
- Matériau: Plastique, Acier inoxydable (18/10)

Instructions d'utilisation

- Utilisation: Convient pour faire bouillir rapidement de l'eau pour le thé, le café, le bouillon, les soupes instantanées et autres boissons chaudes
- Remplissage maximum: Ne pas dépasser 1,7 litre; ne pas utiliser en dessous du niveau minimum pour protéger l'élément chauffant
- Thermomètre: Lire le thermomètre intégré pour déterminer la température souhaitée avant de verser (ex. 80°C pour le thé vert, 90–96°C pour le café, 100°C pour le bouillon)
- Type de prise: Prise européenne (220–240V); brancher uniquement sur une prise mise à la terre
- Placement: Toujours poser sur la base fournie sur une surface plane, résistante à la chaleur et sèche
- Sécurité: Ne pas utiliser sans eau dans la bouilloire; ne pas allumer avec le couvercle ouvert
- Poignée: Toujours utiliser la poignée ergonomique pour soulever et verser; l'extérieur peut devenir chaud pendant l'utilisation
- Cordon: La longueur du cordon est de 0,75 m; tenir le cordon éloigné des surfaces chaudes et de l'eau
- Nettoyage: Vider et laisser refroidir avant de nettoyer; essuyer uniquement avec un chiffon humide; ne pas immerger dans l'eau et ne pas mettre au lave-vaisselle
- Détartrage: Détartrer régulièrement pour maintenir les performances et prolonger la durée de vie
- Rangement: Ranger à sec et vide lorsqu'il n'est pas utilisé

Instructions d'entretien et de nettoyage

- Nettoyage : Laver à l'eau tiède avec un liquide vaisselle doux. Utiliser une éponge ou un chiffon doux.
- Abrasifs : Ne pas utiliser de produits abrasifs, de laine d'acier ni de brosses dures ; ceux-ci peuvent endommager la surface en plastique et causer des rayures.
- Décoloration : Le plastique peut se décolorer au contact d'aliments fortement colorés (comme la tomate ou le curcuma). Ceci est normal et n'affecte pas la fonctionnalité.
- Rangement : Conserver dans un endroit frais et sec, à l'écart de sources de chaleur directe et de la lumière du soleil.

Consignes de sécurité

- Chaleur : Les ustensiles de cuisine en plastique ne résistent pas aux températures élevées. Tenez le produit éloigné des flammes nues, des plaques de cuisson chaudes et des éléments chauffants.
- Déformation : N'exposez pas le produit à une chaleur directe ou à un four chaud ; le matériau peut se déformer ou fondre.
- Bords tranchants en cas de casse : Le plastique peut se briser sous un choc violent et former des bords tranchants. Retirez immédiatement les éléments cassés en toute sécurité.
- Hygiène : Les rayures profondes peuvent abriter des bactéries. Remplacez le produit en cas de dommages visibles.

Restrictions d'âge

Non applicable. Ce produit est destiné à être utilisé par des adultes et des enfants sous la supervision d'un adulte.

Instructions d'élimination

- Déposez le plastique usagé dans le bac de collecte des plastiques ou apportez-le à un point de recyclage du plastique.
- Consultez votre commune pour connaître les règles de collecte locales des déchets plastiques.

Avertissements

- **P102:** Tenir hors de la portée des enfants.
- **P103:** Lire l'étiquette/ces instructions avant utilisation.

Informations sur les dangers

- -: Ce produit ne contient pas de dangers chimiques.
- -: Danger physique : Le plastique peut former des bords tranchants en cas de casse.

En suivant ces directives, vous assurez une performance durable et optimale de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.

ES Manual de usuario: BerlingerHaus Hervidor Eléctrico Negro Oro Rosa con Termómetro - 1,7 Litros - 2200W - Colección Black Rose

Título del producto

BerlingerHaus Hervidor Eléctrico Negro Oro Rosa con Termómetro - 1,7 Litros - 2200W - Colección Black Rose

Contenido del producto

- 1x BerlingerHaus Hervidor Eléctrico con Termómetro (Capacidad: 1,7 Litros, Altura: 280 mm, Anchura: 200 mm, Longitud: 260 mm, Potencia: 2200W, Longitud del cable: 0,75 m)
- 1x Manual de usuario
- Material: Plástico, Acero inoxidable (18/10)

Instrucciones de uso

- Uso: Apto para hervir agua rápidamente para té, café, caldo, sopas instantáneas y otras bebidas calientes
- Llenado máximo: No superar 1,7 litros; no usar por debajo del nivel mínimo para proteger el elemento calefactor
- Termómetro: Consultar el termómetro integrado para determinar la temperatura del agua deseada antes de verter (p. ej. 80°C para el té verde, 90–96°C para el café, 100°C para el caldo)
- Tipo de enchufe: Enchufe europeo (220–240V); conectar únicamente a una toma de corriente con toma de tierra
- Colocación: Colocar siempre sobre la base incluida en una superficie plana, resistente al calor y seca
- Seguridad: No utilizar sin agua en el hervidor; no encender con la tapa abierta
- Asa: Utilizar siempre el asa ergonómica al levantar y verter; el exterior puede calentarse durante el uso
- Cable: La longitud del cable es de 0,75 m; mantener el cable alejado de superficies calientes y del agua
- Limpieza: Vaciar y dejar enfriar antes de limpiar; limpiar únicamente con un paño húmedo; no sumergir en agua y no lavar en el lavavajillas
- Descalcificación: Descalcificar regularmente para mantener el rendimiento y prolongar la vida útil
- Almacenamiento: Guardar seco y vacío cuando no esté en uso

Instrucciones de mantenimiento y limpieza

- Limpieza: Lavar con agua tibia y un lavavajillas suave. Utilizar una esponja o un paño suave.
- Abrasivos: No utilizar limpiadores abrasivos, estropajos de acero ni cepillos duros; pueden dañar la superficie de plástico y causar arañazos.
- Decoloración: El plástico puede decolorarse por el contacto con alimentos de colores intensos (como el tomate o la cúrcuma). Esto es normal y no afecta a la funcionalidad.
- Almacenamiento: Guardar en un lugar fresco y seco, alejado de fuentes de calor directas y de la luz solar.

Instrucciones de seguridad

- **Calor:** Los productos de cocina de plástico no son resistentes a temperaturas elevadas. Manténgalos alejados de llamas abiertas, placas de cocción calientes y elementos calefactores.
- **Deformación:** No exponga el producto a calor directo ni a un horno caliente; el material puede deformarse o fundirse.
- **Bordes cortantes en caso de rotura:** El plástico puede romperse por un impacto fuerte y formar bordes cortantes. Retire las piezas rotas de forma inmediata y segura.
- **Higiene:** Los arañazos profundos en la superficie pueden albergar bacterias. Sustituya el producto si presenta daños visibles.

Restricciones de edad

No aplicable. Este producto está indicado para su uso por adultos y niños bajo la supervisión de un adulto.

Instrucciones de eliminación

- Deposite el plástico desechado en el contenedor de plástico o llévelo a un punto de reciclaje de plásticos.
- Consulte a su ayuntamiento las normas locales de recogida de residuos plásticos.

Advertencias

- **P102:** Mantener fuera del alcance de los niños.
- **P103:** Leer la etiqueta/estas instrucciones antes de usar.

Información sobre peligros

- -: Este producto no contiene peligros químicos.
- -: Peligro físico: El plástico puede formar bordes cortantes al romperse.

Siguiendo estas directrices, asegurará un rendimiento duradero y óptimo de su producto. Para más información o consultas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.

DA Brugsanvisning: BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Produkttitel

BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Produktets indhold

- 1x BerlingerHaus Elektrische Waterkoker met Thermometer (Inhoud: 1,7 Liter, Hoogte: 280 mm, Breedte: 200 mm, Lengte: 260 mm, Vermogen: 2200W, Snoerlengte: 0,75 m)
- 1x Handleiding
- Materiaal: Kunststof, RVS (18/10)

Brugsanvisning

- Gebruik: Geschikt voor het snel koken van water voor thee, koffie, bouillon, instant soepen en andere warme dranken
- Maximale vulling: Niet boven de 1,7 liter vullen; niet onder het minimumniveau gebruiken om de verwarmingseenheid te beschermen
- Thermometer: Lees de ingebouwde thermometer af om de gewenste watertemperatuur te bepalen vóór het inschenken (bijv. 80°C voor groene thee, 90–96°C voor koffie, 100°C voor bouillon)
- Stekkertype: Europese stekker (220–240V); uitsluitend op een geaard stopcontact aansluiten
- Plaatsing: Altijd op de meegeleverde voet plaatsen op een vlakke, hittebestendige en droge ondergrond
- Veiligheid: Niet gebruiken zonder water in de ketel; ketel niet inschakelen als het deksel open staat
- Handvat: Altijd het ergonomische handvat gebruiken bij het tillen en inschenken; buitenkant kan warm worden tijdens gebruik
- Snoer: Snoerlengte bedraagt 0,75 m; houd het snoer uit de buurt van hete oppervlakken en water
- Reiniging: Binnenste leeglopen en laten afkoelen vóór reiniging; uitsluitend met een vochtige doek reinigen; niet onderdompelen in water en niet in de vaatwasser plaatsen
- Ontkalken: Regelmatig ontkalken om de werking en levensduur te behouden
- Bewaring: Droog en zonder water bewaren wanneer het apparaat niet in gebruik is

Vedligeholdelses- og rengøringsinstruktioner

- Reinigen: Was af met warm water en een mild afwasmiddel. Gebruik een zachte spons of doek.
- Schuurmiddelen: Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen, staalwol of harde borstels; deze kunnen het kunststof oppervlak beschadigen en krassen veroorzaken.
- Verkleuring: Kunststof kan verkleuren door contact met sterk gekleurde voedingsmiddelen (zoals tomaat of kurkuma). Dit is normaal maar beïnvloedt de functionaliteit niet.
- Opslag: Bewaar het product op een droge, koele plaats, uit de buurt van directe warmtebronnen en zonlicht.

Sikkerhedsinstruktioner

- **Hitte:** Kunststof keukenapparaten zijn niet bestand tegen hoge temperaturen. Houd het product verwijderd van open vuur, hete kookplaten en verwarmingselementen.
- **Vervorming:** Stel het product niet bloot aan directe hitte of een hete oven; het materiaal kan vervormen of smelten.
- **Scherpe randen bij breuk:** Kunststof kan bij harde val of stoot breken en scherpe randen vormen. Verwijder gebroken onderdelen direct en veilig.
- **Hygiëne:** Diepe krassen in het oppervlak kunnen bacteriën herbergen. Vervang het product bij zichtbare beschadigingen.

Aldersbegrænsninger

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Bortskaffelsesinstruktioner

- Voer afgedankt kunststof af via de plasticcontainer of breng het naar een recyclingpunt voor kunststof.
- Raadpleeg uw gemeente voor de plaatselijke inzamelregels voor kunststof afval.

Advarsler

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Fareoplysninger

- -: Dit product bevat geen chemische gevaren.
- -: Fysiek gevaar: Kunststof kan bij breuk scherpe randen vormen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

IT Manuale d'uso: BerlingerHaus Bollitore Elettrico Nero Oro Rosa con Termometro - 1,7 Litri - 2200W - Collezione Black Rose

Titolo del prodotto

BerlingerHaus Bollitore Elettrico Nero Oro Rosa con Termometro - 1,7 Litri - 2200W - Collezione Black Rose

Contenuto del prodotto

- 1x BerlingerHaus Bollitore Elettrico con Termometro (Capacità: 1,7 Litri, Altezza: 280 mm, Larghezza: 200 mm, Lunghezza: 260 mm, Potenza: 2200W, Lunghezza cavo: 0,75 m)
- 1x Manuale d'uso
- Materiale: Plastica, Acciaio inossidabile (18/10)

Istruzioni per l'uso

- Utilizzo: Adatto per riscaldare rapidamente l'acqua per tè, caffè, brodo, zuppe istantanee e altre bevande calde
- Riempimento massimo: Non superare 1,7 litri; non utilizzare al di sotto del livello minimo per proteggere l'elemento riscaldante
- Termometro: Leggere il termometro integrato per determinare la temperatura desiderata prima di versare (es. 80°C per il tè verde, 90–96°C per il caffè, 100°C per il brodo)
- Tipo di spina: Spina europea (220–240V); collegare esclusivamente a una presa con messa a terra
- Posizionamento: Posizionare sempre sulla base in dotazione su una superficie piana, resistente al calore e asciutta
- Sicurezza: Non utilizzare senza acqua nel bollitore; non accendere con il coperchio aperto
- Manico: Utilizzare sempre il manico ergonomico per sollevare e versare; l'esterno può scaldarsi durante l'uso
- Cavo: La lunghezza del cavo è di 0,75 m; tenere il cavo lontano da superfici calde e dall'acqua
- Pulizia: Svuotare e lasciare raffreddare prima della pulizia; pulire solo con un panno umido; non immergere in acqua e non lavare in lavastoviglie
- Decalcificazione: Decalcificare regolarmente per mantenere le prestazioni e prolungare la durata
- Conservazione: Conservare asciutto e vuoto quando non in uso

Istruzioni di manutenzione e pulizia

- Pulizia: Lavare con acqua tiepida e un detergente per piatti delicato. Utilizzare una spugna o un panno morbido.
- Abrasivi: Non utilizzare detergenti abrasivi, pagliette in acciaio o spazzole dure; possono danneggiare la superficie in plastica e causare graffi.
- Scolorimento: La plastica può scolorirsi a contatto con alimenti dal colore intenso (come pomodoro o curcuma). Questo è normale e non influisce sulla funzionalità.
- Conservazione: Conservare in un luogo fresco e asciutto, lontano da fonti di calore dirette e dalla luce solare.

Istruzioni di sicurezza

- **Calore:** I prodotti da cucina in plastica non sono resistenti alle alte temperature. Tenere lontano da fiamme libere, piani cottura caldi ed elementi riscaldanti.
- **Deformazione:** Non esporre il prodotto a calore diretto o a un forno caldo; il materiale può deformarsi o fondersi.
- **Bordi taglienti in caso di rottura:** La plastica può rompersi sotto un forte impatto e formare bordi taglienti. Rimuovere immediatamente i pezzi rotti in modo sicuro.
- **Igiene:** I graffi profondi nella superficie possono ospitare batteri. Sostituire il prodotto in presenza di danni visibili.

Restrizioni di età

Non applicabile. Questo prodotto è adatto all'uso da parte di adulti e bambini sotto la supervisione di un adulto.

Istruzioni per lo smaltimento

- Smaltire la plastica usata tramite il contenitore per la raccolta differenziata della plastica o portarla a un centro di riciclaggio per la plastica.
- Consultare il proprio comune per le norme locali di raccolta dei rifiuti in plastica.

Avvertenze

- **P102:** Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- **P103:** Leggere l'etichetta/queste istruzioni prima dell'uso.

Informazioni sui pericoli

- -: Questo prodotto non contiene pericoli chimici.
- -: Pericolo fisico: La plastica può formare bordi taglienti in caso di rottura.

Seguendo queste linee guida, garantirete prestazioni durature e ottimali del vostro prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, contattare il servizio clienti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

PL Instrukcja obsługi: BerlingerHaus Czajnik Elektryczny Czarno Różowozłoty z Termometrem - 1,7 Litra - 2200W - Kolekcja Black Rose

Tytuł produktu

BerlingerHaus Czajnik Elektryczny Czarno Różowozłoty z Termometrem - 1,7 Litra - 2200W - Kolekcja Black Rose

Zawartość produktu

- 1x BerlingerHaus Czajnik Elektryczny z Termometrem (Pojemność: 1,7 Litra, Wysokość: 280 mm, Szerokość: 200 mm, Długość: 260 mm, Moc: 2200W, Długość kabla: 0,75 m)
- 1x Instrukcja obsługi
- Materiał: Tworzywo sztuczne, Stal nierdzewna (18/10)

Instrukcje użytkowania

- Zastosowanie: Przeznaczony do szybkiego podgrzewania wody do herbaty, kawy, bulionu, zup instant i innych gorących napojów
- Maksymalne napełnienie: Nie napełniać powyżej 1,7 litra; nie używać poniżej minimalnego poziomu, aby chronić element grzewczy
- Termometr: Odczytać wbudowany termometr w celu określenia pożądanej temperatury wody przed nalaniem (np. 80 °C dla zielonej herbaty, 90–96 °C dla kawy, 100 °C dla bulionu)
- Typ wtyczki: Wtyczka europejska (220–240V); podłączać wyłącznie do uziemionego gniazda
- Ustawienie: Zawsze ustawiać na dołączonej podstawie na płaskiej, odpornej na ciepło i suchej powierzchni
- Bezpieczeństwo: Nie używać bez wody w czajniku; nie włączać przy otwartej pokrywie
- Uchwyt: Zawsze używać ergonomicznego uchwytu podczas podnoszenia i nalewania; zewnętrzna obudowa może się nagrzewać podczas pracy
- Kabel: Długość kabla wynosi 0,75 m; trzymać kabel z dala od gorących powierzchni i wody
- Czyszczenie: Opróżnić i odczekać do ostygnięcia przed czyszczeniem; wycierać wyłącznie wilgotną ściereczką; nie zanurzać w wodzie i nie myć w zmywarce
- Odkamienianie: Regularnie odkamieniać, aby zachować sprawność i przedłużyć żywotność urządzenia
- Przechowywanie: Przechowywać suchy i pusty, gdy nie jest używany

Instrukcje konserwacji i czyszczenia

- Czyszczenie: Myć ciepłą wodą z łagodnym płynem do naczyń. Używać miękkiej gąbki lub ściereczki.
- Środki ścierne: Nie używać środków ściernych, stali szorstkiej ani twardych szczotek; mogą one uszkodzić powierzchnię z tworzywa sztucznego i powodować rysy.
- Przebarwienia: Tworzywo sztuczne może się przebarwiać pod wpływem kontaktu z intensywnie zabarwionymi potrawami (jak pomidor lub kurkuma). Jest to normalne i nie wpływa na funkcjonalność.
- Przechowywanie: Przechowywać w chłodnym, suchym miejscu, z dala od bezpośrednich źródeł ciepła i światła słonecznego.

Instrukcje bezpieczeństwa

- **Ciepło:** Plastikowe akcesoria kuchenne nie są odporne na wysokie temperatury. Trzymać z dala od otwartego ognia, gorących płyt grzejnych i elementów grzewczych.
- **Odształcenie:** Nie wystawiać produktu na bezpośrednie działanie ciepła ani gorącego piekarnika; materiał może się odkształcić lub stopić.
- **Ostre krawędzie przy złamaniu:** Plastik może pęknąć przy silnym uderzeniu i tworzyć ostre krawędzie. Natychmiast i bezpiecznie usunąć złamane części.
- **Higiena:** Głębokie rysy na powierzchni mogą gromadzić bakterie. Wymienić produkt w przypadku widocznych uszkodzeń.

Ograniczenia wiekowe

Nie dotyczy. Produkt jest przeznaczony do użytku przez osoby dorosłe oraz dzieci pod nadzorem osoby dorosłej.

Instrukcje utylizacji

- Zużyte tworzywo sztuczne należy wyrzucić do pojemnika na plastik lub zanieść do punktu zbiórki tworzyw sztucznych.
- Należy skonsultować się z lokalnym urzędem gminy w sprawie zasad zbiórki odpadów z tworzyw sztucznych.

Ostrzeżenia

- **P102:** Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- **P103:** Przed użyciem przeczytać etykietę/niniejsze instrukcje.

Informacje o zagrożeniach

- -: Produkt nie zawiera zagrożeń chemicznych.
- -: Zagrożenie fizyczne: Tworzywo sztuczne może tworzyć ostre krawędzie przy pęknięciu.

Przestrzegając tych wytycznych, zapewnisz długotrwałe i optymalne działanie swojego produktu. Aby uzyskać więcej informacji lub zadać konkretne pytania, skontaktuj się z obsługą klienta lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

FI Käyttöopas: BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Tuotteen nimi

BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Tuotteen sisältö

- 1x BerlingerHaus Elektrische Waterkoker met Thermometer (Inhoud: 1,7 Liter, Hoogte: 280 mm, Breedte: 200 mm, Lengte: 260 mm, Vermogen: 2200W, Snoerlengte: 0,75 m)
- 1x Handleiding
- Materiaal: Kunststof, RVS (18/10)

Käyttöohjeet

- Gebruik: Geschikt voor het snel koken van water voor thee, koffie, bouillon, instant soepen en andere warme dranken
- Maximale vulling: Niet boven de 1,7 liter vullen; niet onder het minimumniveau gebruiken om de verwarmingseenheid te beschermen
- Thermometer: Lees de ingebouwde thermometer af om de gewenste watertemperatuur te bepalen vóór het inschenken (bijv. 80°C voor groene thee, 90–96°C voor koffie, 100°C voor bouillon)
- Stekkertype: Europese stekker (220–240V); uitsluitend op een geaard stopcontact aansluiten
- Plaatsing: Altijd op de meegeleverde voet plaatsen op een vlakke, hittebestendige en droge ondergrond
- Veiligheid: Niet gebruiken zonder water in de ketel; ketel niet inschakelen als het deksel open staat
- Handvat: Altijd het ergonomische handvat gebruiken bij het tillen en inschenken; buitenkant kan warm worden tijdens gebruik
- Snoer: Snoerlengte bedraagt 0,75 m; houd het snoer uit de buurt van hete oppervlakken en water
- Reiniging: Binnenste leeglopen en laten afkoelen vóór reiniging; uitsluitend met een vochtige doek reinigen; niet onderdompelen in water en niet in de vaatwasser plaatsen
- Ontkalken: Regelmatig ontkalken om de werking en levensduur te behouden
- Bewaring: Droog en zonder water bewaren wanneer het apparaat niet in gebruik is

Huolto- ja puhdistusohjeet

- Reinigen: Was af met warm water en een mild afwasmiddel. Gebruik een zachte spons of doek.
- Schuurmiddelen: Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen, staalwol of harde borstels; deze kunnen het kunststof oppervlak beschadigen en krassen veroorzaken.
- Verkleuring: Kunststof kan verkleuren door contact met sterk gekleurde voedingsmiddelen (zoals tomaat of kurkuma). Dit is normaal maar beïnvloedt de functionaliteit niet.
- Opslag: Bewaar het product op een droge, koele plaats, uit de buurt van directe warmtebronnen en zonlicht.

Turvallisuusohjeet

- **Hitte:** Kunststof keukenapparaten zijn niet bestand tegen hoge temperaturen. Houd het product verwijderd van open vuur, hete kookplaten en verwarmingselementen.
- **Vervorming:** Stel het product niet bloot aan directe hitte of een hete oven; het materiaal kan vervormen of smelten.
- **Scherpe randen bij breuk:** Kunststof kan bij harde val of stoot breken en scherpe randen vormen. Verwijder gebroken onderdelen direct en veilig.
- **Hygiëne:** Diepe krassen in het oppervlak kunnen bacteriën herbergen. Vervang het product bij zichtbare beschadigingen.

Ikärajoitukset

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Hävittämisohjeet

- Voer afgedankt kunststof af via de plasticcontainer of breng het naar een recyclingpunt voor kunststof.
- Raadpleeg uw gemeente voor de plaatselijke inzamelregels voor kunststof afval.

Varoitukset

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Vaaratiedot

- -: Dit product bevat geen chemische gevaren.
- -: Fysiek gevaar: Kunststof kan bij breuk scherpe randen vormen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

CS Návod k použití: BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Název výrobku

BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Obsah výrobku

- 1x BerlingerHaus Elektrische Waterkoker met Thermometer (Inhoud: 1,7 Liter, Hoogte: 280 mm, Breedte: 200 mm, Lengte: 260 mm, Vermogen: 2200W, Snoerlengte: 0,75 m)
- 1x Handleiding
- Materiaal: Kunststof, RVS (18/10)

Návod k použití

- Gebruik: Geschikt voor het snel koken van water voor thee, koffie, bouillon, instant soepen en andere warme dranken
- Maximale vulling: Niet boven de 1,7 liter vullen; niet onder het minimumniveau gebruiken om de verwarmingseenheid te beschermen
- Thermometer: Lees de ingebouwde thermometer af om de gewenste watertemperatuur te bepalen vóór het inschenken (bijv. 80 °C voor groene thee, 90–96 °C voor koffie, 100 °C voor bouillon)
- Stekkertype: Europese stekker (220–240V); uitsluitend op een geaard stopcontact aansluiten
- Plaatsing: Altijd op de meegeleverde voet plaatsen op een vlakke, hittebestendige en droge ondergrond
- Veiligheid: Niet gebruiken zonder water in de ketel; ketel niet inschakelen als het deksel open staat
- Handvat: Altijd het ergonomische handvat gebruiken bij het tillen en inschenken; buitenkant kan warm worden tijdens gebruik
- Snoer: Snoerlengte bedraagt 0,75 m; houd het snoer uit de buurt van hete oppervlakken en water
- Reiniging: Binnenste leeglopen en laten afkoelen vóór reiniging; uitsluitend met een vochtige doek reinigen; niet onderdompelen in water en niet in de vaatwasser plaatsen
- Ontkalken: Regelmatig ontkalken om de werking en levensduur te behouden
- Bewaring: Droog en zonder water bewaren wanneer het apparaat niet in gebruik is

Pokyny pro údržbu a čištění

- Reinigen: Was af met warm water en een mild afwasmiddel. Gebruik een zachte spons of doek.
- Schuurmiddelen: Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen, staalwol of harde borstels; deze kunnen het kunststof oppervlak beschadigen en krassen veroorzaken.
- Verkleuring: Kunststof kan verkleuren door contact met sterk gekleurde voedingsmiddelen (zoals tomaat of kurkuma). Dit is normaal maar beïnvloedt de functionaliteit niet.
- Opslag: Bewaar het product op een droge, koele plaats, uit de buurt van directe warmtebronnen en zonlicht.

Bezpečnostní pokyny

- **Hitte:** Kunststof keukenapparaten zijn niet bestand tegen hoge temperaturen. Houd het product verwijderd van open vuur, hete kookplaten en verwarmingselementen.
- **Vervorming:** Stel het product niet bloot aan directe hitte of een hete oven; het materiaal kan vervormen of smelten.
- **Scherpe randen bij breuk:** Kunststof kan bij harde val of stoot breken en scherpe randen vormen. Verwijder gebroken onderdelen direct en veilig.
- **Hygiëne:** Diepe krassen in het oppervlak kunnen bacteriën herbergen. Vervang het product bij zichtbare beschadigingen.

Věková omezení

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Pokyny k likvidaci

- Voer afgedankt kunststof af via de plasticcontainer of breng het naar een recyclingpunt voor kunststof.
- Raadpleeg uw gemeente voor de plaatselijke inzamelregels voor kunststof afval.

Varování

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Informace o nebezpečí

- -: Dit product bevat geen chemische gevaren.
- -: Fysiek gevaar: Kunststof kan bij breuk scherpe randen vormen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

HU Használati útmutató: BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Termék neve

BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

A termék tartalma

- 1x BerlingerHaus Elektrische Waterkoker met Thermometer (Inhoud: 1,7 Liter, Hoogte: 280 mm, Breedte: 200 mm, Lengte: 260 mm, Vermogen: 2200W, Snoerlengte: 0,75 m)
- 1x Handleiding
- Materiaal: Kunststof, RVS (18/10)

Használati utasítás

- Gebruik: Geschikt voor het snel koken van water voor thee, koffie, bouillon, instant soepen en andere warme dranken
- Maximale vulling: Niet boven de 1,7 liter vullen; niet onder het minimumniveau gebruiken om de verwarmingseenheid te beschermen
- Thermometer: Lees de ingebouwde thermometer af om de gewenste watertemperatuur te bepalen vóór het inschenken (bijv. 80°C voor groene thee, 90–96°C voor koffie, 100°C voor bouillon)
- Stekkertype: Europese stekker (220–240V); uitsluitend op een geaard stopcontact aansluiten
- Plaatsing: Altijd op de meegeleverde voet plaatsen op een vlakke, hittebestendige en droge ondergrond
- Veiligheid: Niet gebruiken zonder water in de ketel; ketel niet inschakelen als het deksel open staat
- Handvat: Altijd het ergonomische handvat gebruiken bij het tillen en inschenken; buitenkant kan warm worden tijdens gebruik
- Snoer: Snoerlengte bedraagt 0,75 m; houd het snoer uit de buurt van hete oppervlakken en water
- Reiniging: Binnenste leeglopen en laten afkoelen vóór reiniging; uitsluitend met een vochtige doek reinigen; niet onderdompelen in water en niet in de vaatwasser plaatsen
- Ontkalken: Regelmatig ontkalken om de werking en levensduur te behouden
- Bewaring: Droog en zonder water bewaren wanneer het apparaat niet in gebruik is

Karbantartási és tisztítási útmutató

- Reinigen: Was af met warm water en een mild afwasmiddel. Gebruik een zachte spons of doek.
- Schuurmiddelen: Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen, staalwol of harde borstels; deze kunnen het kunststof oppervlak beschadigen en krassen veroorzaken.
- Verkleuring: Kunststof kan verkleuren door contact met sterk gekleurde voedingsmiddelen (zoals tomaat of kurkuma). Dit is normaal maar beïnvloedt de functionaliteit niet.
- Opslag: Bewaar het product op een droge, koele plaats, uit de buurt van directe warmtebronnen en zonlicht.

Biztonsági utasítások

- **Hitte:** Kunststof keukenapparaten zijn niet bestand tegen hoge temperaturen. Houd het product verwijderd van open vuur, hete kookplaten en verwarmingselementen.
- **Vervorming:** Stel het product niet bloot aan directe hitte of een hete oven; het materiaal kan vervormen of smelten.
- **Scherpe randen bij breuk:** Kunststof kan bij harde val of stoot breken en scherpe randen vormen. Verwijder gebroken onderdelen direct en veilig.
- **Hygiëne:** Diepe krassen in het oppervlak kunnen bacteriën herbergen. Vervang het product bij zichtbare beschadigingen.

Korhatár

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Ártalmatlanítási útmutató

- Voer afgedankt kunststof af via de plasticcontainer of breng het naar een recyclingpunt voor kunststof.
- Raadpleeg uw gemeente voor de plaatselijke inzamelregels voor kunststof afval.

Figyelmeztetések

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Veszélyekkel kapcsolatos információk

- -: Dit product bevat geen chemische gevaren.
- -: Fysiek gevaar: Kunststof kan bij breuk scherpe randen vormen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

PT Manual do utilizador: BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Título do produto

BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Conteúdo do produto

- 1x BerlingerHaus Elektrische Waterkoker met Thermometer (Inhoud: 1,7 Liter, Hoogte: 280 mm, Breedte: 200 mm, Lengte: 260 mm, Vermogen: 2200W, Snoerlengte: 0,75 m)
- 1x Handleiding
- Materiaal: Kunststof, RVS (18/10)

Instruções de utilização

- Gebruik: Geschikt voor het snel koken van water voor thee, koffie, bouillon, instant soepen en andere warme dranken
- Maximale vulling: Niet boven de 1,7 liter vullen; niet onder het minimumniveau gebruiken om de verwarmingseenheid te beschermen
- Thermometer: Lees de ingebouwde thermometer af om de gewenste watertemperatuur te bepalen vóór het inschenken (bijv. 80°C voor groene thee, 90–96°C voor koffie, 100°C voor bouillon)
- Stekkertype: Europese stekker (220–240V); uitsluitend op een geaard stopcontact aansluiten
- Plaatsing: Altijd op de meegeleverde voet plaatsen op een vlakke, hittebestendige en droge ondergrond
- Veiligheid: Niet gebruiken zonder water in de ketel; ketel niet inschakelen als het deksel open staat
- Handvat: Altijd het ergonomische handvat gebruiken bij het tillen en inschenken; buitenkant kan warm worden tijdens gebruik
- Snoer: Snoerlengte bedraagt 0,75 m; houd het snoer uit de buurt van hete oppervlakken en water
- Reiniging: Binnenste leeglopen en laten afkoelen vóór reiniging; uitsluitend met een vochtige doek reinigen; niet onderdompelen in water en niet in de vaatwasser plaatsen
- Ontkalken: Regelmatig ontkalken om de werking en levensduur te behouden
- Bewaring: Droog en zonder water bewaren wanneer het apparaat niet in gebruik is

Instruções de manutenção e limpeza

- Reinigen: Was af met warm water en een mild afwasmiddel. Gebruik een zachte spons of doek.
- Schuurmiddelen: Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen, staalwol of harde borstels; deze kunnen het kunststof oppervlak beschadigen en krassen veroorzaken.
- Verkleuring: Kunststof kan verkleuren door contact met sterk gekleurde voedingsmiddelen (zoals tomaat of kurkuma). Dit is normaal maar beïnvloedt de functionaliteit niet.
- Opslag: Bewaar het product op een droge, koele plaats, uit de buurt van directe warmtebronnen en zonlicht.

Instruções de segurança

- **Hitte:** Kunststof keukenapparaten zijn niet bestand tegen hoge temperaturen. Houd het product verwijderd van open vuur, hete kookplaten en verwarmingselementen.
- **Vervorming:** Stel het product niet bloot aan directe hitte of een hete oven; het materiaal kan vervormen of smelten.
- **Scherpe randen bij breuk:** Kunststof kan bij harde val of stoot breken en scherpe randen vormen. Verwijder gebroken onderdelen direct en veilig.
- **Hygiëne:** Diepe krassen in het oppervlak kunnen bacteriën herbergen. Vervang het product bij zichtbare beschadigingen.

Restrições de idade

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Instruções de eliminação

- Voer afgedankt kunststof af via de plasticcontainer of breng het naar een recyclingpunt voor kunststof.
- Raadpleeg uw gemeente voor de plaatselijke inzamelregels voor kunststof afval.

Avisos

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Informações sobre perigos

- -: Dit product bevat geen chemische gevaren.
- -: Fysiek gevaar: Kunststof kan bij breuk scherpe randen vormen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

NO Bruksanvisning: BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Produkttitel

BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Produktinnhold

- 1x BerlingerHaus Elektrische Waterkoker met Thermometer (Inhoud: 1,7 Liter, Hoogte: 280 mm, Breedte: 200 mm, Lengte: 260 mm, Vermogen: 2200W, Snoerlengte: 0,75 m)
- 1x Handleiding
- Materiaal: Kunststof, RVS (18/10)

Bruksanvisning

- Gebruik: Geschikt voor het snel koken van water voor thee, koffie, bouillon, instant soepen en andere warme dranken
- Maximale vulling: Niet boven de 1,7 liter vullen; niet onder het minimumniveau gebruiken om de verwarmingseenheid te beschermen
- Thermometer: Lees de ingebouwde thermometer af om de gewenste watertemperatuur te bepalen vóór het inschenken (bijv. 80°C voor groene thee, 90–96°C voor koffie, 100°C voor bouillon)
- Stekkertype: Europese stekker (220–240V); uitsluitend op een geaard stopcontact aansluiten
- Plaatsing: Altijd op de meegeleverde voet plaatsen op een vlakke, hittebestendige en droge ondergrond
- Veiligheid: Niet gebruiken zonder water in de ketel; ketel niet inschakelen als het deksel open staat
- Handvat: Altijd het ergonomische handvat gebruiken bij het tillen en inschenken; buitenkant kan warm worden tijdens gebruik
- Snoer: Snoerlengte bedraagt 0,75 m; houd het snoer uit de buurt van hete oppervlakken en water
- Reiniging: Binnenste leeglopen en laten afkoelen vóór reiniging; uitsluitend met een vochtige doek reinigen; niet onderdompelen in water en niet in de vaatwasser plaatsen
- Ontkalken: Regelmatig ontkalken om de werking en levensduur te behouden
- Bewaring: Droog en zonder water bewaren wanneer het apparaat niet in gebruik is

Vedlikeholds- og rengjøringsinstruksjoner

- Reinigen: Was af met warm water en een mild afwasmiddel. Gebruik een zachte spons of doek.
- Schuurmiddelen: Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen, staalwol of harde borstels; deze kunnen het kunststof oppervlak beschadigen en krassen veroorzaken.
- Verkleuring: Kunststof kan verkleuren door contact met sterk gekleurde voedingsmiddelen (zoals tomaat of kurkuma). Dit is normaal maar beïnvloedt de functionaliteit niet.
- Opslag: Bewaar het product op een droge, koele plaats, uit de buurt van directe warmtebronnen en zonlicht.

Sikkerhetsinstruksjoner

- **Hitte:** Kunststof keukenapparaten zijn niet bestand tegen hoge temperaturen. Houd het product verwijderd van open vuur, hete kookplaten en verwarmingselementen.
- **Vervorming:** Stel het product niet bloot aan directe hitte of een hete oven; het materiaal kan vervormen of smelten.
- **Scherpe randen bij breuk:** Kunststof kan bij harde val of stoot breken en scherpe randen vormen. Verwijder gebroken onderdelen direct en veilig.
- **Hygiëne:** Diepe krassen in het oppervlak kunnen bacteriën herbergen. Vervang het product bij zichtbare beschadigingen.

Aldersbegrensninger

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Avhendingsinstruksjoner

- Voer afgedankt kunststof af via de plasticcontainer of breng het naar een recyclingpunt voor kunststof.
- Raadpleeg uw gemeente voor de plaatselijke inzamelregels voor kunststof afval.

Advarsler

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Informasjon om farer

- -: Dit product bevat geen chemische gevaren.
- -: Fysiek gevaar: Kunststof kan bij breuk scherpe randen vormen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

RO Manual de utilizare: BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Titlul produsului

BerlingerHaus Waterkoker Zwart Roségoud met Thermometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Collectie

Conținutul produsului

- 1x BerlingerHaus Elektrische Waterkoker met Thermometer (Inhoud: 1,7 Liter, Hoogte: 280 mm, Breedte: 200 mm, Lengte: 260 mm, Vermogen: 2200W, Snoerlengte: 0,75 m)
- 1x Handleiding
- Materiaal: Kunststof, RVS (18/10)

Instrucțiuni de utilizare

- Gebruik: Geschikt voor het snel koken van water voor thee, koffie, bouillon, instant soepen en andere warme dranken
- Maximale vulling: Niet boven de 1,7 liter vullen; niet onder het minimumniveau gebruiken om de verwarmingseenheid te beschermen
- Thermometer: Lees de ingebouwde thermometer af om de gewenste watertemperatuur te bepalen vóór het inschenken (bijv. 80°C voor groene thee, 90–96°C voor koffie, 100°C voor bouillon)
- Stekkertype: Europese stekker (220–240V); uitsluitend op een geaard stopcontact aansluiten
- Plaatsing: Altijd op de meegeleverde voet plaatsen op een vlakke, hittebestendige en droge ondergrond
- Veiligheid: Niet gebruiken zonder water in de ketel; ketel niet inschakelen als het deksel open staat
- Handvat: Altijd het ergonomische handvat gebruiken bij het tillen en inschenken; buitenkant kan warm worden tijdens gebruik
- Snoer: Snoerlengte bedraagt 0,75 m; houd het snoer uit de buurt van hete oppervlakken en water
- Reiniging: Binnenste leeglopen en laten afkoelen vóór reiniging; uitsluitend met een vochtige doek reinigen; niet onderdompelen in water en niet in de vaatwasser plaatsen
- Ontkalken: Regelmatig ontkalken om de werking en levensduur te behouden
- Bewaring: Droog en zonder water bewaren wanneer het apparaat niet in gebruik is

Instrucțiuni de întreținere și curățare

- Reinigen: Was af met warm water en een mild afwasmiddel. Gebruik een zachte spons of doek.
- Schuurmiddelen: Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen, staalwol of harde borstels; deze kunnen het kunststof oppervlak beschadigen en krassen veroorzaken.
- Verkleuring: Kunststof kan verkleuren door contact met sterk gekleurde voedingsmiddelen (zoals tomaat of kurkuma). Dit is normaal maar beïnvloedt de functionaliteit niet.
- Opslag: Bewaar het product op een droge, koele plaats, uit de buurt van directe warmtebronnen en zonlicht.

Instrucțiuni de siguranță

- **Hitte:** Kunststof keukenapparaten zijn niet bestand tegen hoge temperaturen. Houd het product verwijderd van open vuur, hete kookplaten en verwarmingselementen.
- **Vervorming:** Stel het product niet bloot aan directe hitte of een hete oven; het materiaal kan vervormen of smelten.
- **Scherpe randen bij breuk:** Kunststof kan bij harde val of stoot breken en scherpe randen vormen. Verwijder gebroken onderdelen direct en veilig.
- **Hygiëne:** Diepe krassen in het oppervlak kunnen bacteriën herbergen. Vervang het product bij zichtbare beschadigingen.

Restricții de vârstă

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Instrucțiuni de eliminare

- Voer afgedankt kunststof af via de plasticcontainer of breng het naar een recyclingpunt voor kunststof.
- Raadpleeg uw gemeente voor de plaatselijke inzamelregels voor kunststof afval.

Avertismente

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Informații despre pericole

- -: Dit product bevat geen chemische gevaren.
- -: Fysiek gevaar: Kunststof kan bij breuk scherpe randen vormen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

SV Bruksanvisning: BerlingerHaus Vattenkokare Svart Roséguld med Termometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Kollektion

Produkttitel

BerlingerHaus Vattenkokare Svart Roséguld med Termometer - 1,7 Liter - 2200W - Black Rose Kollektion

Produktinnehåll

- 1x BerlingerHaus Elektrisk Vattenkokare med Termometer (Kapacitet: 1,7 Liter, Höjd: 280 mm, Bredd: 200 mm, Längd: 260 mm, Effekt: 2200W, Kabellängd: 0,75 m)
- 1x Användarmanual
- Material: Plast, Rostfritt stål (18/10)

Användarinstruktioner

- Användning: Lämplig för att snabbt koka vatten till te, kaffe, buljong, snabbsoppa och andra varma drycker
- Maximal fyllning: Fyll inte över 1,7 liter; använd inte under minivattennivån för att skydda värmeelementet
- Termometer: Avläs den inbyggda termometern för att bestämma önskad vattentemperatur innan servering (t.ex. 80 °C för grönt te, 90–96 °C för kaffe, 100 °C för buljong)
- Kontakttyp: Europeisk kontakt (220–240V); anslut endast till ett jordat eluttag
- Placering: Placera alltid på den medföljande basen på ett plant, värmefålligt och torrt underlag
- Säkerhet: Använd inte utan vatten i vattenkokaren; slå inte på med locket öppet
- Handtag: Använd alltid det ergonomiska handtaget vid lyft och hållning; utsidan kan bli varm under användning
- Sladd: Sladdens längd är 0,75 m; håll sladden borta från varma ytor och vatten
- Rengöring: Töm och låt svalna innan rengöring; torka av med en fuktig trasa; sänk inte ned i vatten och diska inte i diskmaskin
- Avkalkning: Avkalka regelbundet för att bibehålla prestanda och förlänga apparatens livslängd
- Förvaring: Förvara torr och tom när den inte används

Underhålls- och rengöringsinstruktioner

- Rengöring: Diska med varmt vatten och mildt diskmedel. Använd en mjuk svamp eller trasa.
- Slipmedel: Använd inte slipande rengöringsmedel, stålull eller hårda borstar; dessa kan skada plastytans och orsaka repor.
- Missfärgning: Plast kan missfärgas vid kontakt med kraftigt färgade livsmedel (som tomat eller gurkmeja). Detta är normalt och påverkar inte funktionaliteten.
- Förvaring: Förvaras på en sval, torr plats, borta från direkta värmekällor och solljus.

Säkerhetsinstruktioner

- Värme: Köksartiklar av plast tål inte höga temperaturer. Håll produkten borta från öppen eld, heta kokplattor och värmeelement.
- Deformation: Utsätt inte produkten för direkt värme eller ugn; materialet kan deformeras eller smälta.
- Vassa kanter vid brott: Plast kan gå sönder vid hårt slag och bilda vassa kanter. Ta omedelbart bort

trasiga delar på ett säkert sätt.

- Hygien: Djupa repor i ytan kan hysa bakterier. Byt ut produkten om synliga skador uppstår.

Åldersbegränsningar

Ej tillämpligt. Denna produkt är lämplig för användning av vuxna och barn under uppsikt av en vuxen.

Avfallsinstruktioner

- Kasserad plast lämnas i plastsopkärlet eller till ett återvinningspunkt för plast.
- Kontakta din kommun för lokala regler om insamling av plastförpackningar.

Varningar

- **P102:** Förvaras utom räckhåll för barn.
- **P103:** Läs etiketten/dessa instruktioner innan användning.

Farinformation

- -: Denna produkt innehåller inga kemiska faror.
- -: Fysisk fara: Plast kan bilda vassa kanter vid brott.

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en långvarig och optimal prestanda av din produkt. För mer information eller specifika frågor, kontakta kundtjänst eller butiken där du köpte produkten.